



## Recommended Loops Circuits recommandés

All the loops start and end at the Chalet.

Tous les circuits commencent et se terminent au chalet.

1. The Grand Tour - 11.2 km   
The complete outside loop including Horseman's Pass, Avenue Charest, Wes's Connector, down #4, then #2, back to #4, the Pooch Path, and up #1.  
(Moderate to advanced difficulty)

1. Le grand tour - 11,2 km   
Circuit extérieur complet qui passe par les pistes Horseman's Pass, Avenue Charest, Wes's Connector, puis descend vers la piste n° 4, la n° 2, de retour à la n° 4, continue sur le sentier Pooch Path et monte la piste n° 1.  
(Niveau de difficulté : modéré à avancé)

2. The OWL Cabin Loop - 3 km   
Up Powerline and Le Boulevard, then take #1 to Weber Pond and the cabin.  
Head back by crossing Weber Pond, then use Mallory Loop, to #8 and down to Le Plateau.  
(Easy to Moderate difficulty)

2. Circuit la cabine OWL - 3 km   
On monte la piste Powerline et la piste Le Boulevard, suit la piste n° 1 jusqu'à l'étang Weber et la cabine OWL.  
Pour revenir, la piste traverse l'étang Weber, suit la boucle Mallory, la piste n° 8, et descend vers la piste Le Plateau.  
(Niveau de difficulté : facile à modéré)

3. The Old Northern Loop. - 6.5 km   
Over to Chute Charon and then #1 northward and all the way up to and around the Morall Loop.  
Back down #4 to #6, over to and down #10 and across Le Plateau. (Moderate difficulty)

3. L'ancien circuit du nord - 6,5 km   
Le circuit passe par la piste Chute Charron, continue sur la piste n° 1 direction nord jusqu'au haut de la piste Morrall's Loop et en fait le tour. Retour en descendant la piste n° 4, puis la n° 6 jusqu'à la n° 10 et la piste Le Plateau. (Niveau de difficulté : modéré)

Night Loop - 2.5 km

Circuit de nuit - 2,5 km

4. Easy South Loop - 4.8 km   
Eastward to Horseman's Pass, back through the Stadium and over to #4 via Le Plateau. Down #4 to the Pooch Path and then back up #1 to the Chalet.

4. Circuit sud facile - 4,8 km   
Le circuit suit la piste Horseman's Pass, revient par le Stade, passe par la piste Le Plateau pour rejoindre la piste n° 4, descend la n° 4 jusqu'à la piste Pooch Path et revient au chalet par la n° 1.

One-way trail - Piste à sens unique.

